



FIRENZUOLA *100%* NATURA



PRO LOCO FIRENZUOLA
COMUNE DI FIRENZUOLA

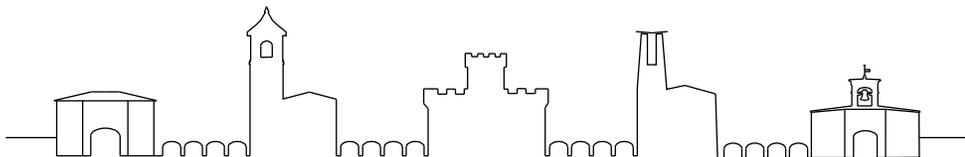
'24
CALENDARIO EVENTI

FIRENZUOLA 100% NATURA

La Pro Loco di Firenzuola: promozione, valorizzazione, sviluppo	1
Zuppa di pane di Flora: la ricetta contadina	2
Festa dell'Aringata : cronistoria di Alfonso Botto	3

Il Calendario degli eventi

maggio	5
giugno	5
luglio	7
agosto	9
settembre	17
ottobre	17



'24

*a cura di Proloco Firenzuola
e del Comune di Firenzuola*



PRO LOCO FIRENZUOLA

La Proloco di Firenzuola agisce sul Territorio dagli anni '90 e riunisce tutte le persone che intendono operare attivamente per favorire lo sviluppo turistico, culturale, ambientale, sociale, sportivo, storico, artistico e produttivo del Comune di Firenzuola, al fine di favorire il miglioramento della vita dei suoi residenti e dei suoi ospiti. La Pro Loco Firenzuola lavora a stretto contatto con l'Amministrazione Comunale e con tutte le associazioni del territorio, fornisce strumenti e supporto per associazioni non riconosciute e si presenta come laboratorio di idee e progetti per tutti coloro che vogliono adoperarsi per mantenere viva la Valle con eventi folkloristici e culturali. Le attività principali dell'Associazione consistono nella promozione del territorio, nell'accoglienza presso lo sportello informazioni turistiche e la gestione del Museo della Pietra Serena, in costante raccordo con il Comune di Firenzuola e l'Unione Montana dei Comuni del Mugello; la tutela delle tradizioni e dell'identità Firenzuolina attraverso l'organizzazione delle due principali manifestazioni tipiche del Comune: Dal Bosco e dalla Pietra e la festa dell'Aringata. Durante tutto l'anno e particolarmente nel periodo luglio - ottobre, la Proloco di Firenzuola supporta i ristoratori e commercianti locali, organizzando e coordinando le molteplici attività volte a rendere vivace il centro storico, come i mercati estivi e le serate di musica dal vivo. La Proloco di Firenzuola è una Associazione aperta, senza scopo di lucro, che ha tra i suoi compiti ed obiettivi statutari il coinvolgimento ed il coordinamento di tutte le altre associazioni del territorio nelle iniziative di promozione turistica, culturale e sociale. L'azione del nuovo Consiglio Direttivo si ispira ai principi democratici (condividendo idee e progetti con i propri soci e con le altre associazioni), di massima trasparenza e collaborazione con tutte le realtà associative ed economiche del Territorio.



**PIAZZA DON STEFANO CASINI, 4
FIRENZUOLA (FI)**



**TEL. 055 8199477
CELL.331 4446654**



firenzuolaproloco@gmail.com



**UFFICIO PRO LOCO E MUSEO DELLA PIETRA SERENA
orari di apertura al pubblico**

Lunedì: 10.30 - 12.30 ; 15.00 - 17.00

Giovedì: 15.00 - 17.00

Sabato: 10.30 - 12.30

Domenica: 10.30 - 12.30 ; 15.00 - 17.00

Museo della Pietra Serena aperto anche su prenotazione



Proloco Firenzuola



firenzuola_proloco



festa dell'Aringata

Tradizione non avvalorata da documenti con motivazioni storiche o leggendarie; ha comunque radici profonde, attecchite e rinnovate da pochi appassionati firenzeuolini, che hanno gestito questa festa paesana genuina e di spontanea fantasia. Il programma originario, per festeggiare, consisteva in una sfilata di carri allegorici per le vie del paese, con figuranti in costume a **"tema libero"**, portando allegria con musica, canti popolari e balli, per poi iniziare una scampagnata con relative bevute fino alla località detta **"Tinti"**, dove c'era un'osteria, e poi tornare a Firenzeuola e chiudere la festa con qualche ubriaco in più. La manifestazione annuale, veniva fatta il primo giorno di Quaresima, dando inizio ad un periodo di penitenza e remissioni dei **"peccati"**, come liti tra paesani ed attriti familiari. Per meglio evidenziare l'impegno assunto di far penitenza, si decise di prendere a simbolo l'**ARINGA**; alimento povero ma durevole nel tempo; tale da essere consumato tutto l'anno; infatti era di consuetudine dei commercianti firenzeuolini, recarsi nelle campagne per vendere o scambiare le aringhe con uova, polli, conigli, formaggi, e specialmente nei mesi di ottobre, novembre, dicembre, con selvaggina migratoria (*tordi, cesene, etc.*) o cacciagione stanziale abilmente catturata con i "lacci". La festa dell'Aringata fu sospesa per alcuni anni (1937/1947) durante la seconda Guerra Mondiale, per essere ripresa nel 1948. Qualche volta si fece arrivare la scampagnata fuori porta fino a Coniale, con sosta all'Osteria di **"Giannetto"** e sulla via del ritorno a San Pellegrino, alla bottega di **Malavolti Giuseppe**, detto **"Geppola"**. Nel periodo post bellico si preferì spostare la data della manifestazione onde permettere il buon svolgimento della festa esponendola sempre meno al rischio dell'inclemenza del tempo invernale, in una data da stabilirsi anno per anno nei mesi di Marzo - Aprile. La tradizione continua oggi con le nuove generazioni che si rendono sicuramente validi persecutori dell'allegria festa dell'Aringata, **che serve a tenere vivo l'attaccamento al proprio paese ed al suo semplice, ma sincero, spirito festaiolo.**

Ricordiamo l'ultimo dei primi carristi **Alfonso Botto** (foto a sinistra), che ci ha lasciato di recente. E' stato lui che ci ha trasmesso la cronistoria dell'Aringata, non solo, negli anni ci ha contagiato ed incitato con il suo entusiasmo a continuare la tradizione della festa.

GRAZIE DI CUORE ALFONSO

sapori tipici & tradizioni

LA RICETTA CONTADINA

Zuppa di Pane di Flora

INGREDIENTI :

8x4

- 500 gr di Pane Raffermo
- 400 gr di Fagioli Cannellini
- 4/5 Cipolle (medie)
- 1 l di brodo
- 300 gr Cavolo Nero (facoltativo)
- 5 Cucchiaini di Passato di Pomodoro
- Parmigiano Grattugiato Q.B.
- Sale Q.B
- Pepe Q.B
- Olio EVO Q.B.

Questa zuppa nasce come riciclo del pane raffermo. Nelle case contadine il pane veniva fatto una volta alla settimana, e, arrivati al sesto/settimo giorno, risultava essere raffermo. Nelle famiglie, data la numerosità delle persone, le massaie si ingegnavano per il pranzo o la cena affinché venissero sfruttate le poche materie a disposizione. Tra queste abbiamo fagioli, cavolo, cipolle e pomodori, facilmente coltivabili nell'orto di casa. Questa zuppa è un esempio delle ricette che ci sono state tramandate dalla storia culinaria firenzuolina.

RICETTA:

Tagliare a fette sottili le cipolle, e fare soffriggere in una pentola con olio Evo, salare e pepare (a piacere), aggiungere il cavolo dopo circa dieci minuti. Unire i fagioli, il passato di pomodoro ed infine il brodo. Bollire a fuoco lento per 45 minuti. È importante che la consistenza sia liquida. Nel frattempo tagliare il pane a fette sottili e farlo abbrustolire in forno. Adagiare alcune fette di pane in una padella, ricoprire con qualche ramaiolo di brodo, passare un filo di olio Evo, dopodiché spolverate con il parmigiano. Ripetere l'operazione più volte fino ad ottenere diversi strati. Prima di servire passare la nostra zuppa sul fornello, coprendo la padella con un coperchio, per circa 3/5 minuti. Si può servire sia calda che fredda. Buon appetito !



AGENZIA 2D

di Donatella Diani

**PRATICHE AUTO E MOTO
RINNOVO PATENTI CON MEDICO IN SEDE**

Piazza Don Stefano Casini n. 1 50033 FIRENZUOLA (FI)
Contatti 055 819072 - 334 9704183
agenzia2d.firenzuola@gmail.com

chiuso Lunedì a cena
chiuso Martedì



Cell. 333 5686127

Cell. 335 8397957

RISTORANTE
da Barba

di Cristina e Francesca Rensi

Via Allegri, 9-11 50033 FIRENZUOLA Tel. 055 816256



Via Giovanni Villani, 8
50033 Firenzuola FI

Tel. 055 819 8859

Pasta Fresca

di Carla e Catia

Pasta Fresca di Carla Aldovrandi e Catia Giorgi S.n.c.
Via Villani, 78 - 50033 Firenzuola (FI)

Tel. 055 8199260

Chiuso il martedì tutto il giorno e il mercoledì pomeriggio

MASSIMO BENASSI

Riparazione e Vendita

- MOTOSEGHE • TOSAERBA
- DECESPUGLIATORI • TURBONEVE

Tel. e Fax +39 055 819773 massimobenassi71@gmail.com

Via Michele di Lando, 5/B - 50033 FIRENZUOLA (FI)



Tel. 055 819050

Via Imolese 4, Firenzuola, Italy emporiolucherini@virgilio.it

**TUTTE LE DOMENICHE
DAL 23 GIUGNO, alle ore 9:00**
Firenze, Piazza Agnolo
IL MERCATO DEL CONTADINO

MESE DI MAGGIO

DOMENICA 5 ore 8:30

Firenze, Piazza Agnolo

II PROVA CAMPIONATO TOSCANO ENDURO

a cura di Motoclub Firenze

SABATO 11 ore 16:00

Firenze, Centro Storico

ARINGATA

a cura di Pro Loco Firenze

GIOVEDÌ 23 ore 21:00

Firenze, Cinema DOP

FIRENZE'S GOT TALENT

a cura di Cinema DOP e Biblioteca di Firenze

SABATO 25 ore 10:00

Firenze, partenza dall'Area Camper

PASSEGGIATA A 4 ZAMPE

a cura di Firenze Social Sporting APS - ASD

SABATO 25 ore 19:00

DOMENICA 26 ore 12:00 e 19:00

Firenze, Largo Garibaldi

44° SAGRA DEL PRUGNOLO

a cura di Società Sportiva di Firenze

MESE DI GIUGNO

VENERDÌ 31 ore 19:00

SABATO 1 ore 19:00

DOMENICA 2 ore 12:00 e ore 19:00

Firenze, Largo Garibaldi

44° SAGRA DEL PRUGNOLO

a cura della Società Sportiva di Firenze

SABATO 1

Parcheggio del Passo del Gioio

**PASSEGGIATA CON UN'ESPERTA DI BOTANICA
DEDICATA ALLA CONOSCENZA DELLE PIANTE**

a cura di Firenze Social Sporting APS - ASD

SABATO 1 ore 18:00

Cinema DOP

"THE IRON WAY" IN CONCERTO

A cura di Toscana Produzione Musica

DOMENICA 2 ore 8:30

Covigliaio

TRAIL DELLE TRE CIME

Competitiva km 16 e 28 Dislivello 900D+ e 1600D+

Pranzo a buffet con specialità tipiche locali

Per info: www.covigliaio.net

Facebook Sky Trail Tre Cime del Covigliaio

Iscrizioni on line su www.wedosport.net

SABATO 8 ore 21:00

Firenze, Cinema DOP

SAGGIO DELLA SCUOLA DI DANZA

a cura di Artemisia APD

MERCOLEDÌ 12 ore 19:30

Firenze, Via Montessori presso Istituto
Comprensivo Don Milani

LA SCUOLA A TAVOLA

A cura dell'Istituto Comprensivo Don Lorenzo Milani
con la collaborazione del Comune di Firenze

SABATO 15 ore 19:00

DOMENICA 16 ore 12:00

Piancaldoli

"A CAVALLO FINO AL TORTELLO"

Raduno di cavallai a Piancaldoli

**Piccole passeggiate a cavallo per bambini, stand
gastronomici e intrattenimento musicale**

A cura di Pro Loco, Associazione Polisportiva e
Misericordia di Piancaldoli

SABATO 15 ore 18:00

Firenze, Piazza Agnolo

BOXE CONTEST FIRENZE

a cura di Asd Firenze Boxing Team

Da DOMENICA 16 a LUNEDÌ 24

Presso il Parco della RSA o in caso di maltempo
presso la chiesa della SS Annunziata

**EVENTI IN OCCASIONE DEL SETTANTESIMO
ANNIVERSARIO DELLA POSA DELLA PRIMA
PIETRA DELL'RSA**

*Domenica 16 ore 16,30 Rassegna di cori femmi-
nili, con la partecipazione dei cori polifonici
di Firenze*

Sabato 22 ore 16,30 Rassegna di cori maschili

Domenica 23 ore 16,30 Festa del settantesimo

Lunedì 24 ore 16,30 Rassegna di cori misti

Eventi gratuiti a cura della Fondazione RSA SS
Annunziata di Firenze



casone
litotech
design

Lavorazione e tornitura pietra serena

Casone Litotech Design - Via Viola 516 - 50033 Firenzuola (FI)
tel. +39 055 919724 fax +39 055 8199826 www.litotech.com



 fiquadrofirenzuola@gmail.com  055 819137

 348 8118083  www.fiquadro.it



TROVA LA TUA CASA
comune di Firenzuola e città di Firenze

DOMENICA 16 ore 9:00

Firenzuola, Centro Storico

FESTA DEGLI ALPINI

Deposizione corona al Monumento ai caduti
Santa Messa e pranzo sociale
a cura dell'Associazione Alpini Firenzuola

SABATO 22 ore 20:00

Giardino Bob Kennedy, Firenzuola

DEGUSTAZIONE DIVINO

A cura di Pro Loco Firenzuola

DOMENICA 23 ore 10:00

Firenzuola, Piazza Agnolo

GRAN FONDO DEL MUGELLO

LA VIA DEL LATTE

Manifestazione cicloturistica

A cura dell'ADS Mugello Toscana Bike

DOMENICA 23 ore 16:00

Firenzuola, loc. le Fornaci

FIORI ED ERBE DI SAN GIOVANNI

Passeggiata alla ricerca di piante, fiori ed erbe
per San Giovanni

A cura di Pro Loco Firenzuola con la collaborazione di Elisa Mazzini

DOMENICA 23

dalle ore 10:00 alle 00:00

Firenzuola, Centro Storico

FESTA D'ESTATE

Mercatini per le vie del centro

ore 21,00 Spettacolo danzante con le Comete di Romagna

A cura di Pro Loco Firenzuola

LUNEDÌ 24 ore 21:30

Firenzuola, centro storico

CONCERTO DI SAN GIOVANNI

con la band T5YL - Thirty5 Years Later

A seguire **SPETTACOLO PIROTECNICO**

A cura di Pro Loco Firenzuola

MERCOLEDÌ 26 ore 21:00

Firenzuola, Piazza Agnolo

MAGIA IN PIAZZA

A cura di Pro Loco Firenzuola

SABATO 29 ore 21:30

Firenzuola, Piazza Agnolo

Musica dal vivo

LA COMBRICCOLA DEL BLASCO

A cura di Pro Loco Firenzuola

MESE DI LUGLIO

GIOVEDÌ 4 ore 21:00

Firenzuola, Centro Storico

IL CERVELLONE - QUIZ GAME

Serata di intrattenimento attivo e coinvolgente
per grandi e piccini

A cura di Pro Loco Firenzuola e Toroloco Torindo
Consoletti

SABATO 6 ore 19:00

Traversa, area verde

OPEN SUMMER PARTY

Apericena, musica dal vivo e dj set con DJ Cantini

A cura di A.S. Alto Santerno Traversa

GIOVEDÌ 11 ore 21:00

Firenzuola, Piazza Agnolo

IL CARRETTO DEI BECCHI

Spettacolo per i più piccoli

A cura di Pro Loco Firenzuola



TUTTI I LUNEDÌ, MARTEDÌ E MERCOLEDÌ dal 1 LUGLIO AL 28 AGOSTO

Firenzuola, Cinema sala DOP

RESTATE AL DOP Programmazione estiva

A cura del Cinema Don Otello Puccetti di Firenzuola

SABATO 13 ore 23:00

Firenzuola, loc. Rovignale

FESTA IL MULINO

A cura dell'Associazione Santerno in Piena

DOMENICA 14 ore 11:00

Firenzuola, Piazza Agnolo

3° AUTO - MOTO RADUNO RONCOBILACCIO

A cura Autoraduno Roncobilaccio e Pro Loco
Firenzuola

SABATO 20 ore 21:00

Firenzuola, Piazza Agnolo

QUANTO

Musica dal Vivo

A cura di Pro Loco Firenzuola

SABATO 20 dalle ore 21:30

Cornacchiaia, Circolo MCL

MUSICA DAL VIVO E DJ SET

A cura del Circolo MCL di Cornacchiaia

SABATO 20 e DOMENICA 21 ore 19:00

Pietramala, area sportiva

SAGRA DEL TORTELLLO

A cura della Pro Loco Pietramala

 bar_dei_bianchi



 Bar Dei Bianchi

BAR DEI BIANCHI

FIRENZUOLA

☎ +39 333 333 9423 Via G. Villani, 40 - 50033 Firenzuola (FI)

Le Delizie

gelato artigianale

Piazza Agnolo, 9 - Firenzuola FIRENZE +39 333 2090225

 Gelateria "Le Delizie" - Alessio Calamini  gelaterialedezies

FOTOOTTICA *Maestri*

di Maestri Lorenzo & C.

OTTICO OPTOMETRISTA
Lorenzo Maestri

www.fotootticamaestri.rikorda.it

riKorda
NEL CUORE DELL'IMMAGINE

www.fotootticamaestri.it

ebay

Via Villani, 5
50033 Firenzuola (FI)

otticamaestri@tiscali.it

Tel. 055 819183

 **Foto Ottica Maestri s.n.c.** Cell. 338 2666004

prodotti a mano

Sapori di Casa

di *Monia Vannini*

segui su 

Biscotti secchi - Piccola Pasticceria
Torte su Ordinazone

Via Michele di Lando, 12 - 50033 Firenzuola (FI)
Tel. 346 0803515

*Laboratorio Artigianale
dell'Alto Mugello*



CAFFETTERIA
Vini • Cocktail
BOTTEGA DI ALIMENTARI
Panini • Taglieri

☎ 055 819043

Via G. Villani, 26/30 - Firenzuola (FI)  



Cucina Toscana

Via Villani, 21 - Firenzuola
Tel. 055 819351

SABATO 20 ore 19:00

Covigliaio, area sportiva

PIZZA E SPETTACOLI PER BAMBINI

A cura di Polisportiva Covigliaio

DOMENICA 21 dalle ore 9:00

Giardini di Porta Bolognese

SVUOTACANTINE

Mostra, scambio e vendita di oggetti usati di proprietà dei partecipanti

A cura di Pro Loco Firenzuola

DOMENICA 21 ore 21:00

Firenzuola, Piazza Agnolo

FESTA DELLA SPOSA NEL MONDO

A cura di Pro Loco Firenzuola

Dal 26 LUGLIO al 18 AGOSTO ore 18:00

Firenzuola - Cimitero Militare Germanico del Passo della Futa

Archivio Zeta presenta:

LA MONTAGNA INCANTATA

TERZA PARTE

di Thomas Mann

Drammaturgia e regia Gianluca Guidotti ed Enrica Sangiovanni, Archivio Zeta

Prenotazione obbligatoria e informazioni:

www.archiviozeta.eu

Tel. 334 9553640

SABATO 27 ore 19:00

Traversa, area verde

XXXI EDIZIONE

SAGRA DEL TORTELLO TRAVERSINO

Dalle ore 21.00 serata danzante

A cura dell' A.S. Alto Santerno Traversa

SABATO 27 LUGLIO ore 20:00

Piazza di Piancaldoli

CENA DELLA MISERICORDIA

Cena in piazza per sostenere l'attività della **Fraternità di Misericordia di Piancaldoli**

Prevendita biglietti fino al 25 luglio

A cura di Pro Loco, Associazione Polisportiva e

Misericordia di Piancaldoli

SABATO 27 ore 22:00

Firenzuola, Loc. Le Fornaci

SANTERNO IN PIENA

A cura dell'Associazione Santerno in Piena

SABATO 27 ore 21:00

Montalbano, Chiesa di S. Michele

CONCERTO DEL CORO POLIFONICO

FEMMINILE MULIERIS VOCES

DOMENICA 28 dalle ore 9:00

Giardini di Porta Bolognese

SVUOTACANTINE

Mostra, scambio e vendita di oggetti usati di proprietà dei partecipanti

A cura di Pro Loco Firenzuola

DOMENICA 28 ore 12:00 e ore 19:00

Traversa, area verde

Ore 09.00

XXX TROFEO ALTO SANTERNO E XXX TROFEO PRANTONI SILVANO

Gara podistica semi-competitiva di Km. 10

Passaggiata ludico motoria di Km. 10 e 5

Percorso ridotto per ragazzi di Km. 1

Ore 12.00 e ore 19.00

XXXI EDIZIONE

SAGRA DEL TORTELLO TRAVERSINO

Dalle ore 21.00 serata danzante

A cura dell'A.S. Alto Santerno Traversa

MESE DI AGOSTO

VENERDÌ 2 AGOSTO ore 19:00

Piancaldoli, centro storico

PIANCALDOLI: TERRA DI CONFINE, INCONTRO DI SAPORI

Itinerario enogastronomico sotto il cielo stellato di Piancaldoli alla scoperta dei sapori della tradizione toscana ed emiliano-romagnola

A cura di Pro Loco, Associazione Polisportiva e Misericordia di Piancaldoli

VENERDÌ 2 ore 21:00

Sigliola

FESTIVAL DI TOPOLINO XXII EDIZIONE

A cura del Sigliola's Bar

DAL 3 al 25 AGOSTO

Firenzuola, Via dello Sport

TORNEO DI TENNIS

TAPPA MUGELLO TENNIS TOUR 2024

Circuito di singolare maschile e femminile, doppio maschile e doppio misto

info@tcfirenzuola.com Cell. 335 6470999

A cura di Tennis Club Firenzuola

SABATO 3 ore 21:00

Tirli, Chiesa di S. Patrizio

CONCERTO DEL CORO POLIFONICO

FEMMINILE MULIERIS VOCES

DOMENICA 4 dalle ore 9:00

Giardini di Porta Bolognese

SVUOTACANTINE

Mostra, scambio e vendita di oggetti usati di proprietà dei partecipanti

A cura di Pro Loco Firenzuola



I sapori dell'orto
Filippo e Massimo

Via Villani n. 3 - Firenzuola (FI)

Cell. 339-5362177 (Massimo) Cell. 333-2077711 (Filippo)

attenzione

Se telefoni al **333-2077711** o al **339-5362177** e fai il tuo ordine la spesa ti verrà recapitata **gratuitamente** a domicilio

Apertura: dal lunedì al sabato 8,30-12,30- 16,00-19,30 (Mercoledì chiusura pomeridiana)



Cimaporta Market

il tuo supermercato di fiducia



+39 333 813 6609



Via Michele di Lando, 1, 50033 Firenzuola FI  Cimaporta/Carrefour - Firenzuola
Cimaporta_market



Piccola
FIRENZE

HOTEL RISTORANTE
PIZZERIA



HOTEL

 Cell.+ 39 392 9400723

 info@hotelpiccolafirenze.it

 www.hotelpiccolafirenze.it

RISTORANTE

  + 39 055 0511150

 <https://ristorantepiccolafirenze.it>



P.zza Agnolo, 18 - 50033 Firenzuola (FI)





2C EDILIZIA SRL

FERRAMENTA MATERIALI EDILI

Tel. 055 819799 - Via Imolese, 76 - 50033 FIRENZUOLA (FI)

TENNIS CLUB FIRENZUOLA

**2 CAMPI DA TENNIS
1 CAMPO DA CALCETTO**

**CORSI ESTIVI PER
ADULTI E BAMBINI**

LEZIONI PRIVATE

SCUOLA TENNIS INVERNALE



prenotazione campi tennis e calcetto con

PLAYTOMIC



Tennis Club Firenzuola Asd

+39 333 7739356



CARNE

Macelleria e Bottega a Firenzuola

☎ 055 819165 @ carne.firenzuola@gmail.com

📍 Via Giovanni Villani, 31 - 50033 FIRENZUOLA (FI)

Santerno Bus

*servizio con
conducente auto
autobus e minibus*

Castel Del Rio (Bo) - Tel 0542 95507

E-mail: santernobus@libero.it

www.santernobus.it

DA PAGLIANA®



PAGLIANA
FIRENZUOLA

MOROZZI A.M. & C. s.n.c.

ELETTRODOMESTICI, TV, HI-FI, SKY SERVICE
IMPIANTI ELETTRICI , IMPIANTI SATELLITARI
TELEFONIA , CENTRO TIM

Via G.Villani, 2 50033 FIRENZUOLA (FI)
Tel.055 819125 Fax. 055 8199705

ales.morozzi@tiscali.it



Via Bruscoli 88 A • 50033 Bruscoli (FI)
Tel. 055 818125 • info@galeotticarr.it



CONAD CITY

Persone oltre le cose



“ **HEYCONAD**

COM'È COMODO FARE LA SPESA ONLINE CON TE! ”



È arrivato HeyConad,
il nuovo sito per la spesa
online di Conad.

Acquista su
spesaonline.conad.it

APERTO TUTTI I GIORNI CON ORARIO 08:00 - 20:00
DOMENICA 08:30 - 13:00

Via Papa Giovanni XXIII, 26 - 50033 FIRENZUOLA (FI)  Tel. 055-819.92.96

DOMENICA 4 ore 19:00

Covigliaio, area sportiva
PIZZA CON GIOCHI ED INTRATTENIMENTO
A cura di Polisportiva Covigliaio

DOMENICA 4 ore 21:00

Firenzuola, Piazza Agnolo
MASTERCHE II EDIZIONE
A cura di Pro Loco Firenzuola

MERCOLEDÌ 7 ore 19:00

Firenzuola, Piazza Agnolo e Via Villani
FESTA DEI COMMERCANTI
alle ore 21.00 Clown Giulivo
alle ore 21.30 Musica dal vivo
a cura di Ass.ne Commercianti, Società Sportiva di Firenzuola e Pro Loco Firenzuola

GIOVEDÌ 8 ore 21:00

Firenzuola, Centro Storico
IL CERVELLONE - QUIZ GAME
Serata di intrattenimento attivo e coinvolgente per grandi e piccini
A cura di Pro Loco Firenzuola e Toroloco Torindo Consoletti

SABATO 10 dalle ore 17:00

Oasi del Covigliaio
FESTA DELL'OASI
Passeggiata e street food
musica dal vivo dalle ore 19.00
A cura di Polisportiva Covigliaio

DOMENICA 11 dalle ore 9:00

Giardini di Porta Bolognese
SVUOTACANTINE
Mostra, scambio e vendita di oggetti usati di proprietà dei partecipanti
A cura di Pro Loco Firenzuola

MARTEDÌ 13 ore 19:00

Firenzuola, Piazza Agnolo
FIRENZUOLA A TAVOLA
Tradizionale cena in piazza in favore della Misericordia
Ore 21.00 Musica dal vivo
A cura della Misericordia di Firenzuola

MERCOLEDÌ 14 ore 19:00

GIOVEDÌ 15 ore 12:00 e ore 19:00

Piancaldoli
SAGRA DEL TORTELLO
Mercoledì 14 ore 21,00 intrattenimento musicale
Giovedì 15 ore 21,00 Dj Set
A cura di Pro Loco, Associazione Polisportiva e Misericordia di Piancaldoli

MERCOLEDÌ 14 ore 21:00

Firenzuola, Piazza Don S. Casini
I GIALLI
A cura di Pro Loco Firenzuola

MERCOLEDÌ 14 ore 19:00

Traversa, Area Verde
XXXII SAGRA DELLA POLENTA
Dalle ore 21.00 serata danzante
A cura dell'A.S. Alto Santerno Traversa

GIOVEDÌ 15 ore 12:00 e ore 19:00

Traversa, area verde
XXXII SAGRA DELLA POLENTA
Dalle ore 21.00 serata danzante
A cura dell'A.S. Alto Santerno Traversa

GIOVEDÌ 15 ore 22:00

Covigliaio, area sportiva
FESTA DELLA BIRRA
A cura di Polisportiva Covigliaio

SABATO 17 e DOMENICA 18 ore 19:00

Pietramala, area sportiva
SAGRA DELLA POLENTA
A cura della Pro Loco Pietramala

SABATO 17 ore 21:00

Oasi del Covigliaio
PASSEGGIATA NOTTURNA NELL'OASI
Partenza dal bar Il Poggetto
A cura di Polisportiva Covigliaio

SABATO 17 ore 19:00

DOMENICA 18 ore 12:00 e ore 19:00

Piancaldoli
SAGRA DEL TORTELLO
A cura di Pro Loco, Associazione Polisportiva e Misericordia di Piancaldoli

SABATO 24 e DOMENICA 25

Firenzuola, Largo Garibaldi
IX EDIZIONE SAGRA DEL TORTELLO
a cura della Società Sportiva di Firenzuola

LUNEDÌ 26

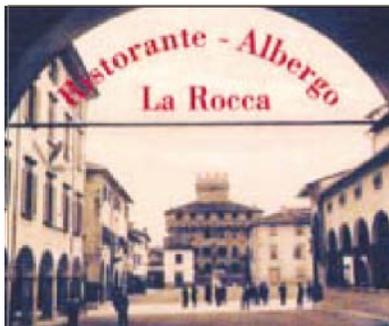
Firenzuola, centro storico
FIERONE DI SAN BARTOLOMEO

SABATO 24 ore 21:00

Pietramala
CLOSING SUMMER PARTY
A cura della Pro Loco di Pietramala

VENERDÌ 30 e SABATO 31

FESTIVAL STORIE IN CAMMINO
Incontri, trekking, laboratori e grandi ospiti italiani e internazionali
A cura di Associazione culturale Qualcunoconcuicorrere



Ristorante - Albergo
La Rocca

*Piazza Agnolo, 3/4/5
50033 Firenzuola (FI)*

Tel. e Fax 055 8109009

Cell.339 8127890



STUDIO PROFESSIONALE
VETTORI TIZIANA
SERVICE di GIOVANNARDI
CONSULENZA DEL LAVORO E CONTABILITA'

info@studiovettori.it www.studiovettori.it

Via Giovanni Villani, 20 int.3 - 50033 FIRENZUOLA FI
Tel. +39 055 819014 - 055 8198928



Fisso: 055/0464031
Cell. e WhatsApp : 334/9064333

Via Della Ca'Rossa n°5 Firenzuola



ISO 9001:2015



t.e.Tecnologie Elettriche snc

50033 Firenzuola (FI)

Impianti Elettrici, Antincendio e Antintrusione
Impianti ad energia rinnovabile - Impianti Fotovoltaici
Agenzia e Servizio Tecnico RIELLO
tel. e fax 055 819445 - 055 819729



BALLERINI SRL
LAVORAZIONE LEGNO ANTICO

 **055 8149230**

info@ballerinifederico.net

Via Cornacchiaia Fiume, 415 - 50033 FIRENZUOLA (FI)

ALMA

serramenti

PRODUTTORI DI SERRAMENTI IN ALLUMINIO E PVC

REALIZZAZIONI ARTIGIANALI SU MISURA



- ALLUMINIO LEGNO
- INFISSI IN PVC
- ZANZARIERE
- OSCURANTI
- AVVOLGIBILI
- TENDE DA SOLE
- VENEZIANE
- FRANGI SOLE
- INFERRIATE
- CANCELLETTI
- CANCELLI
- RINGHIERE
- PORTE IN FERRO
- SCALE
- SOPPALCHI
- PORTE DA INTERNO
- PORTONCINI BLINDATI
- INFISSI IN ALLUMINIO:
- PORTE E FINESTRE
- PERSIANE
- SCURONI
- VERANDE



055 8198926
339 2395689

almasncfrenzuola@gmail.com

MADE IN ITALY
★ PRODUZIONE ARTIGIANALE ★

VISITA I NOSTRI SHOWROOM *Sopralluoghi e preventivi gratuiti*

● Via G.Villani,17 **FIRENZUOLA** ● Via T.Alderotti, 8/a (r) **FIRENZE**

SEDE E PRODUZIONE Via della Ca' Rossa, 21 50033 FIRENZUOLA (FI)

SABATO 31 ore 18:00

Firenzuola, Piazza Agnolo

FESTIVAL STORIE IN CAMMINO

Premiazione di "La storia più importante";
alla presenza di tutti i gruppi di lettura presenti
in giuria

A cura di Associazione culturale
Qualcunoconcuicorrere

MESE DI SETTEMBRE

DOMENICA 1

FESTIVAL STORIE IN CAMMINO

Incontri, trekking, laboratori e grandi ospiti
italiani e internazionali

A cura di Associazione culturale
Qualcunoconcuicorrere

DOMENICA 1

"DEI SUONI I PASSI"

a cura di Fondazione Fabbrica Europa

ore 17.00 Museo della Pietra Serena

"PASSI E SUONI DI PIETRA"

Ciclo di letture sul tema della pietra e sono-
rizzazione del litofono di Nazareno Caputo

ore 21.00 Giardino Bob Kennedy

"STONE" Filippi/Scandroglio/Galeotti trio
feat. Enrico Rava

VENERDÌ 6 ore 20:00

Firenzuola, centro storico

FESTA COUNTRY

A cura di DJ Pub, commercianti di Firenzuola e
Pro Loco Firenzuola

SABATO 7 E DOMENICA 8 ore 17:00

Firenzuola, Piazza Agnolo

TORNEO DI BRACCIO DI FERRO CON GIURIA REGOLAMENTARE

A cura di a cura di Firenzuola Social Sporting
APS - ASD

DOMENICA 10 ore 21:00

Firenzuola

80° ANNIVERSARIO DEL BOMBARDAMENTO DI FIRENZUOLA

Visita guidata alla Chiesa di San Giovanni
Battista

A cura di Cittadini per la Difesa del Santerno

SABATO 14 SETTEMBRE ore 17:00

Giardino Bob Kennedy

FESTIVAL FRATELLI BURATTINI, IIX ED.

Pupi di Stac presentano:

CATERINA E L'ORCHESSA

A cura della Biblioteca di Firenzuola

SABATO 22 SETTEMBRE

Museo della Pietra Serena

FESTIVAL FRATELLI BURATTINI, IIX ED.

La Compagnia Barbariccia presenta :

PICCOLA COLLEZIONE DI ANIMALI FANTASTICI

Spettacolo itinerante per spazi non teatrali,
dedicato a famiglie con bambini dai 5 anni.

Prenotazione obbligatoria.

A cura della Biblioteca di Firenzuola

MESE DI OTTOBRE

DOMENICA 13 e DOMENICA 20

Firenzuola, centro storico

DAL BOSCO E DALLA PIETRA

XXIX EDIZIONE

Mostra mercato del marrone, della pietra
lavorata e padiglione gastronomico

a cura della Pro Loco Firenzuola

DOMENICA 13 e DOMENICA 20

Pietramala, area sportiva

SMARRONANDO E SVINANDO

XXXII EDIZIONE

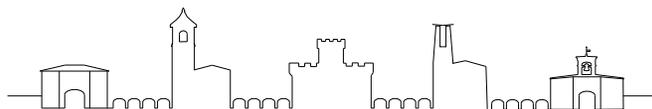
a cura della Pro Loco Pietramala

DOMENICA 27 dalle ore 10:00

Firenzuola, centro storico

MERCATO DEL MARRONE

a cura della Pro loco di Firenzuola



24

a cura di Pro loco Firenzuola
e del Comune di Firenzuola



INGROSSO PRODOTTI ALIMENTARI

pieragnoli.it

Troverai i nostri prodotti nei migliori negozi del Mugello.



BERTI SISTO & C.

INDUSTRIA PIETRA SERENA SRL

50033 Firenzuola (FIRENZE) ITALY -

Ph. +39 055 8198901 - Fax + 39 055 8199542

info@bertisisto.it - www.bertisisto.com



Tel 055 819015

Via Giovanni Villani, 50
Firenzuola (FI)



Calzature Santi Claudia

Via Villani, 38 50033 Firenzuola (FI)

Tel. 055 8198905



GIORNALI • CARTOLERIA • LIBRERIA
ABBIGLIAMENTO • PROFUMERIA • INTIMO

Via Giovanni Villani , 23 50033 Firenzuola (FI)

☎ +39 339 2739992 📞 +39 055 819549 ✉ lacartedicola@tin.it



Via Giovanni Villani, 33 - Firenzuola FI
Cell. 320 74 22180 📍 Happy hour café



**MISTER ANSELMO ROBBIATI E MISTER GELTRUDE
MISTER CACCIAPUOTI (ALLENATORE PORTIERI)**



PER GIOCATORI/TRICI DAL 2008 AL 2018

DAY CAMP

11-15 GIUGNO

17-21 GIUGNO

24-28 GIUGNO

**MINIMO
40
GIOCATORI**

**NELLA QUOTA È COMPRESO:
PRANZO PER 5 GIORNI
ASSICURAZIONE
KIT ALLENAMENTO
SACCA PORTA INDUMENTI**

1 SETTIMANA - 210 EURO

2 SETTIMANE - 380 EURO

3 SETTIMANE - 540 EURO

**INGRESSO ATLETI ORE 8:30
USCITA ATLETI ORE 17:00**

**CHIUSURA ISCRIZIONI
15 MAGGIO 2024**

Sconto di 40 euro per iscrizione entro il 30 aprile

Sconto 20% per il secondo figlio

PRESSO SSD FIRENZUOLA

**PIAZZA GIUSEPPE GARIBALDI, 5
FIRENZUOLA (FI)**

**PER INFO E ISCRIZIONI CONTATTARE L'UFFICIO TEL. 055 819617
IVAN 334 9083787**

Curios...Anto
di Baldoneschi Antonella

*Articoli per la casa, Abbigliamento
e tanto di più*

+39 333 204 5499 antonella.baldoneschi@virgilio.it
Piazza S. Antonio, 10 - 50033 FIRENZUOLA (FI)

Arti e Orti di Dedola Giulia

ORTOFRUTTA Punto Vendita Qualificato

Arti&Orti **L'ERBOLARIO**

Piazza S Antonio 9 - 50033 Firenzuola **331 7949922**

Via G. Villani, 41 - 50033 Firenzuola (FI)
Tel. 055 8199367

Pub Pizzeria Spasbetteria
chiuso il giovedì

SP O GLIA NTI s&m

info@spoglianti.com

www.spoglianti.com

Spoglianti S. & M. S.r.l.
Lavorazione Pietre Naturali

LAVORAZIONIPIETRENATURALI

Via Imolese, 80/C - 50033 FIRENZUOLA (FI) Tel./ Fax +39 055 819768



TEL. 055 812251
CEL.349 6706469
solo su prenotazione

Agriturismo Da Stefania 

AGRITURISMO DA STEFANIA
COVIGLIAIO FIRENZUOLA



follow us on



PRATO

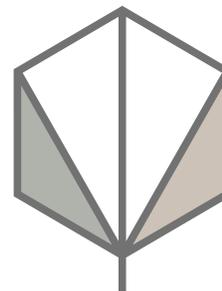
Via VII Marzo, 15
Tel. 0574 475613

BORGO S.LORENZO FI

Via Div. Par. Garibaldi, 7
Tel. 055 8494097

FIRENZUOLA FI

Porta Fiorentina, 6
Tel. 055 8198955



**FARMACIA
ZANDA**



☎ 055 819008



farmaciazanda



+39 339 4169511



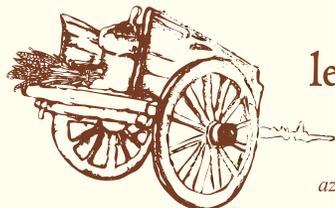
Farmacia SS. Annunziata
Dr. Paolo Zanda



farmazanda@gmail.com

Via Giovanni Villani, 34 - Firenzuola FIRENZE

Azienda Agricola *La Susanna*



Sapori antichi
legati alla tradizione

50033 Firenzuola, Firenze
+ 39 339 5993004

azienda.agricola.la.susanna@gmail.com



Franchini Marino Figli & C. S.r.l.
Trasporti Inerti - Scavi - Materiali Edili

Via Borgo Santerno- Pioto, 4174 - 50033 FIRENZUOLA (FI)
Telefax 055 8149036

Cell. 335 7585855 / 335 7585853 / 335 8330439 - francmar.figli@tin.it



**I DUE LAGHI
RISTORANTE**
Lago pesca sportiva

+39 055 8149214
+39 331 4464047
fabbrisabrinal970@libero.it

f I 2 laghi cornacchiaia

Via Cornacchiaia I mulini, 371 - Cornacchiaia FIRENZUOLA (FI)

ALBERGO GLI ORZALI



Ph. (+39) 055 819761 (+39) 348 871 1154

www.gliorzali.it info@gliorzali.it



Gli Orzali



Gli Orzali



Il Sagramoso



Il Sagramoso

Via Contessalina, 991 - 50033 Firenzuola (FI)



Il mondo di Merypi  

*Abbigliamento
per bambini*

da 0 a 16 anni

 + 39 339 5362178

Via Giovanni Villani, 27 Firenzuola FI



SARA
CENTRO ESTETICO

Cell. 380 8691443

Viale Giovanni XXIII, 22
FIRENZUOLA (FI)

Piante e Fiori

Mimosa
di Vannini Federica

Via Giovanni Villani, 46, 50033 Firenzuola FI
Tel . 055 819645



Tel. 055 81 93 41

Piazza S. Antonio, 2 - Firenzuola

Cooperativa Agricola Firenzuola

CARNI DAL MUGELLO



APERTO TUTTI I GIORNI
DALLE ORE 8:00 ALLE ORE 20:00

VINO SFUSO
APERITIVO E
BRUSCHETTE
PANINI CALDI
E INSALATONE

CHIUSO IL MARTEDÌ

Viale Papa Giovanni XXIII, 18
50033 Firenzuola FI

 **SUZUKI POINT** 
OFFICINA MOROZZI
FIRENZUOLA 335.6146613 366.1598728
MONTAGGIO IMPIANTI GPL - SOCCORSO STRADALE H 24

V.le S. Pertini 3 - 50033 FIRENZUOLA (FI) - Tel. 055 8198984 - Fax 055 8198984
Cell. 335 6146613 off.morozzi@gmail.com

COME RAGGIUNGERE FIRENZUOLA

IN AUTO

Da Nord : Dall'Autostrada del Sole A1, dopo Sasso Marconi seguire la "Panoramica", uscita Roncobilaccio, seguire le indicazioni per il "Passo della Futa", Cornacchiaia, Firenzuola.

In alternativa da Bologna seguire le indicazioni per SS 65 del Passo della Futa, Pianoro, Loiano, Monghidoro e raggiungere Firenzuola dal Passo della Raticosa.

Da Sud :Dall' Autostrada del Sole A1, a Barberino di Mugello seguire la "Variante di Valico", uscita Firenzuola Mugello, seguire le indicazioni per il Passo della Futa, poi prendere la SP 116, Cornacchiaia, Firenzuola.

In alternativa da Firenze seguire la Via Bolognese SR 65 della Futa, fino a San Piero a Sieve, proseguire per Scarperia e con la SP503 raggiungere il Passo del Giego e scendere a Firenzuola.

Oppure Dall'Autostrada A14, uscita Imola, seguire le indicazioni per Firenze, seguire la Valle del Santerno e attraversare Casalfiumanese, Fontanelice, Castel del Rio attraverso la SS 610 Montanara Imolese, Moraduccio, Coniale, San Pellegrino, Firenzuola.



CON I MEZZI PUBBLICI

Gli aeroporti più vicini sono Firenze "Amerigo Vespucci" (57Km) e Bologna "Guglielmo Marconi" (72Km).

Firenzuola non ha una Stazione Ferroviaria.
Le più vicine sono: Firenze o Bologna per alta velocità.

Altrimenti:

San Piero a Sieve / Borgo San Lorenzo nel Mugello (orari www.trenitalia.com) e poi proseguire con i Bus di linea, (orari www.fsbusitalia.it).

Imola (orari www.trenitalia.com) e poi proseguire con i Bus di linea, (orari www.tper.it)

HOW TO REACH FIRENZUOLA

BY CAR

From the North :Take the highway A1 "Autostrada del Sole", once passed Sasso Marconi follow the "Panoramica" road, Roncobilaccio exit. Follow the directions for the Futa pass, Cornacchiaia, Firenzuola.

Alternatively, from Bologna follow the directions for SS65 the Futa Pass, Pianoro, Loiano, Monghidoro and reach Firenzuola by the Raticosa Pass.

From the South :Take the highway A1 "Autostrada del Sole", once in Barberino di Mugello continue on the "Variante di Valico", Firenzuola Mugello exit. Follow the directions for the Futa pass, then take SP116, Cornacchiaia, Firenzuola.

Alternatively from Florence, take Via Bolognese SR65 till San Piero a Sieve, continue until Scarperia and here take SP503 to reach the Giego Pass and arrive at Firenzuola.

Or take the highway A14, Imola exit, follow the directions for Florence through the Santerno Valley, pass Casalfiumanese, Fontanelice, Castel del Rio. Take SS610 Montanara Imolese, passing by Moraduccio, Coniale, San Pellegrino and Firenzuola



BY PUBLIC TRANSPORT

The nearest airports are: Florence's "Amerigo Vespucci" (57km) , Bologna's "Guglielmo Marconi" (72 km)

There is no train station in Firenzuola.
The nearest are in Florence or Bologna, high-speed trains.

Otherwise:

San Piero a Sieve/ Borgo San Lorenzo in Mugello (timetables at www.trenitalia.com) and then follow by bus (timetables at www.fsbusitalia.it)

Imola (timetables at www.trenitalia.com) and then follow by bus (timetables at www.tper.it)



NUMERI UTILI

COMUNE 055 819941

BIBLIOTECA 055 819943/35

MISERICORDIA 055 819752

FARMACIA Firenzuola 055 819008

FARMACIA Pietramala 055 813424

CARABINIERI 055 819004

POLIZIA MUNICIPALE 055 8199429

ISTITUTO SCOLASTICO 055819025

CIMITERO GERMANICO FUTA 055 815340

VUOI DIVENTARE NOSTRO SPONSOR ?
firenzuolaproloco@gmail.com

Si ringrazia **Pascal Baracani** per la foto di copertina

Redazione e testi a cura di Pro Loco Firenzuola e Biblioteca Comunale di Firenzuola. Un ringraziamento speciale a tutti gli sponsor che hanno contribuito alla realizzazione di questa brochure.



Banco Fiorentino
Mugello - Impruneta - Signa

GRUPPO BCC ICCREA

***Ciò a cui teniamo, è
quello a cui tieni tu.***

La ricchezza che creiamo insieme rimane nel territorio: gli investimenti per la crescita economica sono rivolti alle imprese e alle comunità locali, con l'intento di promuovere iniziative, **idee** e **cultura** per una maggiore **coesione sociale** e per uno sviluppo responsabile e sostenibile del territorio.

www.bancofiorentino.it

